



**Freiwillige Feuerwehr  
Altenburg**



***Jahresrückblick 2016***



## Vorworte



Geschätzte Gemeindebewohnerinnen und Gemeindebewohner!  
Liebe Feuerwehrkameradinnen und Feuerwehrkameraden!

Das Jahr 2016 neigt sich dem Ende zu und die Freiwillige Feuerwehr Altenburg darf Ihnen auch heuer wieder mit diesem Jahresbericht über die Tätigkeiten, Einsätze und Veranstaltungen des abgelaufenen Jahres berichten. 2016 wurde die Aus- und Weiterbildung unserer Feuerwehrmitglieder weiter forciert, was sich bei den Einsätzen positiv bemerkbar gemacht hat. Ein besonderer Fokus wurde auf die technische Hilfeleistung sowie die „Heißausbildung“ der Atemschutzträger unter realistischen Bedingungen im Brandcontainer gelegt, um diese für die wahrscheinlich anspruchsvollste Herausforderung dem Atemschutzinnenangriff, bestmöglich vorzubereiten. Eine besondere Aufmerksamkeit gilt natürlich auch unserer Feuerwehrjugend, die durch ihr Wissen und ihre Tätigkeiten bestens auf die neuen Aufgaben eines Mitglieds der Feuerwehr vorbereitet ist.

Ich möchte mich abschließend beim Stift Altenburg sowie bei der Gemeinde für die gute Zusammenarbeit bedanken. Vor allem aber bedanke ich mich bei den Feuerwehrmitgliedern für deren Energie und unzählige Stunden. Darüberhinaus gebührt allen Helfer und Unterstützern unserer Feuerwehr ein herzliches „Danke schön“

In diesem Sinn wünsche ich allen ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2017 !  
Mit kameradschaftlichen Grüßen

*Hannes Willinger HBI*

Liebe Bürgerinnen und Bürger!



Ich möchte mich bei allen Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr und der Feuerwehrjugend für ihren Einsatz im abgelaufenen Jahr recht herzlich bedanken. Unter dem neu gewählten Kommando wurden wieder viele Übungen und Aktivitäten zum Wohle unserer Gemeinde durchgeführt. Für die äußerst kameradschaftliche und gute Zusammenarbeit mit dem neuen Kommando möchte ich mich ebenfalls bedanken.

Es ist für alle Bürgerinnen und Bürger wichtig, wenn es eine aktive und am Gesellschaftsleben teilhabende Feuerwehr gibt. Die vielen freiwilligen Stunden, die von unseren Kameradinnen und Kameraden geleistet werden, sind von uns allen sehr zu schätzen. Die Planungen für 2017 sind bereits angelaufen und unsere Feuerwehr und die Gemeinde sind dafür gerüstet.

Der Gemeinderat, alle Bürgerinnen und Bürger sowie ich persönlich wünschen allen Kameradinnen, Kameraden und deren Familien ein gesegnetes Weihnachtsfest. 2017 soll wieder ein erfolgreiches, gesundes und unfallfreies Jahr werden!

Gut Wehr

*Markus Reichenvater*

DI Markus Reichenvater

## Mitgliederversammlung

### Wahl des Feuerwehrkommandanten und seines Stellvertreters

Am Samstag, den 16. Jänner 2016 um 19 Uhr fand im Gasthaus Eisenhauer in Fuglau die Mitgliederversammlung mit Neuwahl des FF Kommandanten und FF Kommandantenstellvertreters statt. Kdt. Hannes Willinger begrüßte dazu Bgm. DI Markus Reichenvater, Abt Thomas Renner OSB, FFArzt Dr. Peter Mies, Ehrenmitglied OSTR. Mag. Dr. Wilhelm Scheidl, Feuerwehrjugend sowie alle Kameradinnen und Kameraden der Feuerwehr.

Bgm. Reichenvater dankte für die geleisteten Arbeiten und wünschte alles Gute für 2016. Abt Thomas dankte für die Einladung. In seiner Ansprache hob der Abt besonders den Einsatz der Feuerwehr für den Nächsten hervor. Der Mensch, der in Not ist, braucht unsere Barmherzigkeit. Er wünschte ein erfolgreiches und gutes Jahr.

Kdt. Hannes Willinger eröffnete seinen Bericht mit einer Gedenkminute für die verstorbenen Kameraden. Er bedankte sich für die vielen geleisteten Stunden bei den Einsätzen, bei den Bewerbungen, beim Heurigen, bei der Florianiwallfahrt, bei den Übungen und den verschiedenen Arbeiten. Von der Mitgliederversammlung wurden einstimmig drei Mitglieder (Martina Jenschik, Mario Silberbauer und P. Clemens Hainzl) in die Feuerwehr aufgenommen.

Nach seinem Bericht übergab der Kommandant den Vorsitz an Bgm. DI Markus Reichenvater und ersuchte ihn die Wahl des Kommandanten und Kommandantenstellvertreter durchzuführen.

Die anschließende Wahl ergab für Kdt. Hannes Willinger und KdtStv. Stefan Scheidl ein fast einstimmiges Ergebnis. Beide nahmen die Wahl an. Andreas Albrecht wurde zum Verwalter bestellt. Anschließend berichtete Verwalter Andreas Albrecht über die Einnahmen und Ausgaben im abgelaufenen Jahr 2015. Nach dem Bericht der Kassaprüfer wurde dem Verwalter einstimmig die Entlastung ausgesprochen.

Kdt. Hannes Willinger gratulierte P. Clemens Hainzl zur Ernennung zum Feuerwehrkuraten durch das NÖ Landesfeuerwehrkommando.

Mit einem „Gut Wehr“ wurde die Mitgliederversammlung beendet.



## Wahl der Funktionäre für den Bezirk Horn

Am Samstag, den **20.02.2016** wurden in der Bildungswerkstatt Mold die Funktionäre des Bezirksfeuerwehrkommandos und der Abschnittsfeuerwehrkommanden für eine neue Funktionsperiode (5 Jahre) gewählt.

Zum Bezirksfeuerwehrkommandant wurde OBR Christian Angerer mit bedeutender Mehrheit durch die anwesenden Feuerwehrkommandanten des Bezirkes und deren Stellvertreter gewählt. Zur Wahl des Bezirksfeuerwehrkommandant-Stellvertreter standen zwei Wahlvorschläge, BR Thomas Nichtawitz und BR Georg Platzer.

Zum neuen Bezirksfeuerwehrkommandant-Stellvertreter wurde BR Thomas Nichtawitz mit bedeutender Mehrheit gewählt. Zum Leiter des Verwaltungsdienstes wurde VI Christian Riedl bestellt.

Nach der Wahl des Bezirksfeuerwehrkommandos wurde das Abschnittsfeuerwehrkommando Gars ebenfalls neu gewählt.

Das neue Abschnittsfeuerwehrkommando Gars:

- Abschnittsfeuerwehrkommandant: BR Rupert Genner (FF Röhrenbach)
- Abschnittsfeuerwehrkommandant-Stellvertreter: ABI Franz Fuchs (FF Mold)
- Leiter des Verwaltungsdienstes: VI Raimund Hager (FF Etzmannsdorf)
- Unterabschnittsfeuerwehrkommandant UA1: HBI Franz Hartl (FF Maiersch)
- Unterabschnittsfeuerwehrkommandant UA2: HBI Andreas Braun (FF Etzmannsdorf)
- Unterabschnittsfeuerwehrkommandant UA3: HBI Franz Göd (FF Mold)
- Unterabschnittsfeuerwehrkommandant UA4: HBI Hannes Willinger (FF Altenburg)

Zum Bezirkssachbearbeiter für den Wasserdienst wurde V Andreas Albrecht ernannt.

Mehr Infos gibt es auch unter: [www.bfkdo-horn.at](http://www.bfkdo-horn.at)

## Florianimesse in Fuglau

Am Mittwoch, den 4. Mai 2016 feierten wir um 19 Uhr gemeinsam mit den Kameraden der FF Fuglau in der Fialiikirche zu Fuglau die Florianimesse zu Ehren unseres Schutzpatrons. Nach Abhaltung der heiligen Messe und dem Verlesen der Gelöbnisformel wurden die neuen Feuerwehrmitglieder und die neuen Mitglieder in die Feuerwehrjugend aufgenommen.

Angelobt wurden:

P. Clemens Hainzl, Martina Jenschik, Mario Silberbauer und Leopold Trauner.





## SICHER.GEMEINSAM.FEUERWEHR

Im Rahmen der Aktion „SICHER.GEMEINSAM.FEUERWEHR“ besuchten wir die Kinder der Volksschule und des Kindergartens. Themen waren vorbeugender Brandschutz, Erklärung und Vorführung der technischen Ausrüstungsgegenstände.



## Fronleichnam

Am 26. Mai 2016 konnte Kdt. Hannes Willinger zahlreiche Kameraden/innen unserer Feuerwehr, eine Abordnung der FF Fuglau und die Feuerwehrjugend zur Fronleichnamsprozession begrüßen. Die heilige Messe und die Fronleichnamsprozession wurde von Abt Thomas Renner gehalten. Gemeinsam mit den Schulkindern, deren Lehrkräfte und den Gläubigen führte der Weg durch den Ort zu den vier Altären. Musikalisch gestaltet wurde der Umzug durch eine Abordnung der Stadtkapelle Horn und den Altenburger Sängerknaben. Anschließend fand der Fronleichnamstag bei einem gemeinsamen Mittagessen im Feuerwehrhaus einen gemütlichen Ausklang. Anlässlich seines „halbrunden Geburtstages“ übernahm unserer Kamerad Franz Scheidl die Kosten für die Getränke. ***Danke und alles Gute!***

## Bezirksfeuerwehrleistungsbewerbe

Am **11. Juni 2016** fand der 44. Abschnittsfeuerwehrleistungsbewerb der FF Abschnitte Eggenburg, Gars, Geras und Horn in Neukirchen an der Wild statt. Unsere Feuerwehr nahm mit zwei Gruppen am Bewerb teil. In Bronze ohne Alterspunkte gewann in unserem Abschnitt Gars die Gruppe „Altenburg 2“ vor „Altenburg 1“. In Silber ohne Alterspunkte gewann in unserem Abschnitt Gars die Gruppe „Altenburg 1“ vor „Altenburg 2“.



Am **25. Juni 2016** fand der 36. Abschnittsfeuerwehrleistungsbewerb des Abschnittsfeuerwehrkommandos Allentsteig in Altpölla statt. Die Gruppe „Altenburg 2“ nahm in Bronze ohne Alterspunkte teil und erreichte 387,83 Punkte.



## Landesfeuerwehrleistungsbewerbe

Vom **1. – 3. Juli 2016** fand der 66. NÖ Landesfeuerwehrleistungsbewerb in Zistersdorf im Bezirk Gänserndorf statt. 1500 Bewerbungsgruppen kämpften um die Leistungsabzeichen in Bronze und Silber. Unsere FF nahm mit zwei Gruppen am Bewerb teil. Silberbauer Mario erreichte das Leistungsabzeichen in Bronze und Gererstorfer Elena und Willinger Christian erreichte das Leistungsabzeichen in Silber. Herzlichen Glückwunsch zum Leistungsabzeichen !



## Wasserdienstleistungsbewerbe

### 10. Bezirkswasserdienst-Leistungsbewerbe in Steinegg

Am 9. Juli 2016 fanden die 10. Bezirkswasserdienst-Leistungsbewerbe (Bez. Horn) in Steinegg statt.

Folgenden Platzierungen erreichten unsere Kameraden in den Bewerben:

Bronze ohne Alterspunkte: 2. Platz für Helmut Hirsch und Stefan Scheidl

Bronze mit Alterspunkte: 1. Platz für Hannes Willinger und Walter Willinger

Silber ohne Alterspunkte: 1. Platz für Helmut Hirsch und Stefan Scheidl

Ziller-Einer / Allgemein: 1. Platz für Andreas Albrecht

Zillen Einer mit Alterspunkte: 1. Platz für Hirsch Helmut und 2. Platz für Hannes Willinger

Die Mannschaft mit Andreas Albrecht, Helmut Hirsch, Stefan Scheidl, Martin Schüller, Mathias Schüller, Hannes Willinger und Walter Willinger erreichte den 1. Platz in der Mannschaftswertung.



### 60. Landeswasserdienst-Leistungsbewerb

#### 2. Platz beim NÖ LWDLB für das Team Andreas Albrecht und Helmut Hirsch

Die 60. NÖ Landeswasserdienst-Leistungsbewerbe fanden vom 25. bis 28. August 2016 in Schallemersdorf an der Donau statt. Veranstalter waren die FF Gossam (Bez. Melk).

Bei diesen Bewerben kämpften die besten Zillenfahrer des Landes in den verschiedenen Disziplinen um jede Sekunde, um möglichst fehlerfrei die vorgegebene Strecke zu bewältigen.

Albrecht Andreas und Hirsch Helmut erreichten in „Silber mit Alterspunkte/Eigene“ den hervorragenden 2. Platz. Lediglich sechs Sekunden fehlten auf Platz 1.

Das Leistungsabzeichen „Bronze ohne Alterspunkte“ erreichten Martin Schüller und Mathias Schüller. Weiters nahmen Hannes Willinger, Walter Willinger, Stefan Scheidl und Stefan Umvoigl erfolgreich an den Bewerben teil.



**Herzlichen Glückwunsch und weiterhin viel Erfolg unseren Zillenfahrern !**

## Einsätze

### Zimmerbrand

Am 06.01.2016 wurden wir über Florian NÖ um 23:15 Uhr zu einem Zimmerbrand nach Mahersdorf gerufen. Wir rückten mit 10 Mann und RLFA 2000 zum Einsatzort aus.

Aufgrund der starken Rauchentwicklung kamen die Atemschutzgeräte zum Einsatz um die Brandbekämpfung mit dem Hochdruckrohr durchzuführen.

Die Einsatzstelle wurde ausgeleuchtet. Der Einsatz war um 1:00 Uhr beendet.

### Fahrzeugbergung

Am Donnerstag, den 26.05.2016 wurden wir um 19:36 Uhr von Florian NÖ zu einer Fahrzeugbergung zwischen Altenburg-Burgerwiesen LB 38 bei km 2,4 gerufen. Ein PKW lag auf dem Dach. Die Fahrerin landete aus unbekannter Ursache im angrenzenden Acker. Die FF Kameraden stellten den PKW wieder auf die Räder und zogen mit Hilfe der Seilwinde des RLFA 2000 das Fahrzeug auf dem Straßenrand.

Anschließend wurde der PKW dem Abschleppdienst übergeben.



### Verkehrsunfall

Am Sonntag, den 26.06.2016 wurden wir um 15:21 Uhr zu einem Verkehrsunfall auf der B 38 zwischen Fuglau und Krug gerufen. Kurz nach dem Ausrücken wurden wir wieder zurückgerufen, da bei dem Unfall keine Person eingeklemmt war.

## Verkehrsunfall

Am Montag, den 27.06.2016 wurden wir um 12:32 Uhr zu einem Verkehrsunfall auf der Kreuzung B 38 am Ortsende von Altenburg – Richtung Rosenberg gerufen.



## Brand in der Mantlermühle Rosenberg

Am Mittwoch, den 14. Sept. 2016 wurden wir um 2:20 Uhr von der Landeswarnzentrale NÖ zu einem Brandeinsatz bei der Mantlermühle nach Rosenberg alarmiert. Bei unserem Eintreffen standen bereits ein abgestellter LKW und die Lagerhalle in Vollbrand. Dieser drohte bereits auf die Produktionsanlage überzugreifen. Gegen 3 Uhr wurden die weitere Feuerwehren zur Brandbekämpfung alarmiert. Aufgrund der starken Rauchentwicklung war der Löscheinsatz nur mit schwerem Atemschutz möglich.

Gegen 5:30 Uhr konnte der Brand unter Kontrolle gebracht werden. Glutnester gab es noch bis zum späten Nachmittag.

Nach der Brandursache wird vom Landeskriminalamt ermittelt.

Am Donnerstag, den 15 Sept. 2016 halfen wir bei den Aufräumarbeiten. Eingesetzt waren 16 Feuerwehren mit insgesamt 200 Feuerwehrleuten.

Am Donnerstag, den 15 Sept. 2016 halfen wir bei den Aufräumarbeiten.



## Verkehrsunfall auf der L 8022

Am Sonntag, den 25.09.2016 wurden wir um 10:11 Uhr von Florian NÖ zu einer Fahrzeugbergung zwischen Großburgstall – Altenburg L 8022 bei km 2.0 gerufen. Ein PKW war über eine Böschung gestürzt und kam auf der Wiese am Dach zum Liegen. Wir waren mit 2 Fahrzeugen und 8 Mann ausgerückt. Das verunfallte Fahrzeug wurde wieder auf die Räder gestellt und vom Abschleppdienst abtransportiert.



## Ausbildungsprüfung

### Ausbildungsprüfung „Technischer Einsatz“

Am Sonntag, den 13. März 2016, fand die Ausbildungsprüfung „Technischer Einsatz“ statt. An dieser Prüfung nahmen 10 KameradInnen erfolgreich teil. Ziel bei dieser Prüfung ist ein geordnetes Zusammenarbeiten bei einem technischen Einsatz. Bei der Ausbildungsprüfung wird nicht Wert auf schnelles Arbeiten gelegt, es geht vielmehr darum, dass die TeilnehmerInnen eine exakte Leistung mit den eigenen Fahrzeugen und Geräten erbringen, wie diese im Einsatz zur Menschenrettung gefordert ist. Die Ausbildungsprüfung unterstützt die Ausbildung der Feuerwehrmitglieder und ist deshalb eine wichtige Voraussetzung für einen reibungslosen Einsatzablauf. Gefordert wird bei der Prüfung die Herstellung einer Verkehrswegeabsicherung, Aufbau einer Stromversorgung, einer Beleuchtung und die hydraulischen Rettungsgeräte um den anschließenden Einsatz reibungslos durchführen zu können.



## Einsatzstatistik

Im abgelaufenen Jahr 2016 hatten wir **22 Einsätze**. Davon waren: **4 Brandeinsätze, 7 technische Einsätze** und **11 Brandsicherheitswachen**. Bei diesen Einsätzen waren **134 Mitglieder** eingesetzt und **439 Einsatzstunden** wurden erbracht.

## Übungen

Die vorgeschriebenen Übungen wurden ordnungsgemäß durchgeführt und dabei wurden **282** Übungsstunden erbracht.

**Themen waren:** Brandeinsatzübung, Brandeinsatzübung mit Löschschaum, Technische Übung, Übung mit der Sonderpumpanlage SPA 200 und Wasserwerfer sowie eine Atemschutzübung.



## Verdienstzeichen

Der NÖ Landesfeuerwehrverband verlieh Herrn **Franz Trappl** sen. für seine **60.** jährige verdienstvolle Tätigkeit im Feuerwehrwesen ein Ehrenzeichen.

***Herzlichen Glückwunsch !***

## 80. Geburtstag

Am Freitag, den 22. Juli 2016 lud unser Richard Grossberger das Kommando der Feuerwehr sowie den Bürgermeister und einige Gemeinderäte zu einer Feier anlässlich seines 80. Geburtstages.

Kdt. HBI Hannes Willinger bedankte sich für die geleistete Arbeit, den Einsatz bei der Feuerwehr und überreichte dem Jubilar ein Geschenk und seiner Gattin einen Blumenstrauß.



***Wir wünschen unserem Jubilar weiterhin alles Gute vor allem Gesundheit!***

## Mannschaft

Der FF Altenburg gehören **67** Mitglieder an.  
Dem Aktivstand **53** und der Reserve **14** Mitglieder.

Unsere Ehrenmitglieder: Altabt Mag. Bernhard Naber OSB,  
OStR. Prof. Mag. Dr. Wilhelm Scheidl und Johann Raith.

## Feuerwehrleistungsabzeichen

Am Freitag, den 6. Mai 2016 erlangte **Stefan Umvogl** in der Feuerwehrschießschule Tulln das Feuerwehrleistungsabzeichen in Gold.



Am Samstag, den 7. Mai 2016 erlangte **Leopold Trauner** das Feuerwehrjugendleistungsabzeichen in Gold.



## Einnahmen und Ausgaben

*Wir möchten uns auf diesem Weg bei Ihnen für den Besuch unserer Veranstaltungen und für die freiwilligen Spenden bei der Haussammlung bedanken !*

Mit diesen Einnahmen und der Unterstützung der Gemeinde haben wir unsere Ausrüstung und Bekleidung erneuert sowie Instandhaltungsarbeiten beim Feuerwehrhaus durchgeführt.

Bankverbindung:  
Freiwillige Feuerwehr Altenburg  
**Raiffeisenbank Region Waldviertel Mitte**  
**IBAN: AT33 3299 0000 0380 3632 BIC: RLNWATWWZ**

## Homepage

Mehr Information zu den einzelnen Beiträgen, Einsätzen und Aktuelles finden sie auch auf unserer Homepage:

[www.ff-altenburg.at](http://www.ff-altenburg.at)

Impressum:

Verleger und Herausgeber: Freiwillige Feuerwehr Altenburg, 3591 Altenburg, Mahrersdorfer Str. 2

Zum Gedenken

*Wir gedenken der verstorbenen Feuerwehrkameraden und  
unserer Förderer, Helfer und Gönner.*



*Wir bedanken uns auch bei allen,  
die Spenden zu Gunsten der*

*Freiwilligen Feuerwehr Altenburg*

*überwiesen haben.*

## Feuerwehrjugend

### **Ziel: Gemeinnütziges Helfen in der Gesellschaft**

Mit der Vollendung des 10. Lebensjahres haben Mädchen und Burschen die Möglichkeit der Feuerwehr beizutreten, wo sie zunächst in der Feuerwehrjugendgruppe von eigens dafür ausgebildeten JugendbetreuerInnen betreut werden. Frühestens mit Vollendung des 15. Lebensjahres können sie in den Aktivstand der Freiwilligen Feuerwehr überstellt werden. Erst ab der Überstellung in den Aktivdienst der jeweiligen Ortsfeuerwehr dürfen die Jugendlichen auch an Einsätzen teilnehmen. In den Feuerwehrjugendgruppen werden die Jugendlichen mit den zukünftigen Aufgaben eines Feuerwehrmitgliedes spielerisch vertraut gemacht. Ein wichtiger Aspekt bei der Feuerwehrjugend ist die Vermittlung, wie wichtig gemeinnütziges Helfen in einer Gesellschaft ist. Darüber hinaus wird auch das erfolgreiche Arbeiten im Team bzw. in der Kameradschaft trainiert. Mehr Information erteilt auch gern unser Feuerwehrkommandant.

### **Allgemeines**

Die Feuerwehrjugend des Unterabschnittes 4 der Gemeinden Altenburg und Röhrenbach wurde im Herbst 2011 ins Leben gerufen wurde.

Ziel des Betreuerteams der Feuerwehrjugend ist in den jungen Menschen den Sinn für Nächstenliebe, Hilfsbereitschaft, Gemeinschaft und Kameradschaft zu wecken und zu fördern. Um diese Ziele zu erreichen, werden die jungen Menschen in Heimabenden, Lagern und sonstigen Veranstaltungen durch unsere Jugendbetreuerin Frau Christa Willinger (unterstützt durch Martina Jenschik, Stefan Umvogl, Manuel Jamy und Mario Hackenberger) unterwiesen und betreut. Die Ausbildung erfasst feuerwehrtechnische Belange und Unterweisung in Erster Hilfe.

Wir würden uns freuen, auch Ihren Sohn / Ihre Tochter in unseren Reihen begrüßen zu dürfen! Der Feuerwehrjugend gehören derzeit 31 Burschen und Mädchen an.

Seit der Gründung der Feuerwehrjugend wurden bereits **13** Mitglieder in die Feuerwehr überstellt, davon **8** (!) in unsere Feuerwehr.

### **Überblick über die Aktivitäten der Feuerwehrjugend der FF Altenburg und Röhrenbach**

#### **Erprobung und Erprobungsspiel**

Am Donnerstag den 17.03.2016 fand im Feuerwehrhaus Winkl die Erprobung und das Erprobungsspiel statt.

BR Genner Rupert und HBI Hannes Willinger vom Abschnitt Gars, die Kommandantenstellvertreter der FF Fuglau Manuel Jamy, der FF Feinfeld Andreas Kopper und der FF Tautendorf Mathias Gamerith konnten sich von der Ausbildungsqualität der Feuerwehrjugend überzeugen. Durch die hervorragende Vorbereitung haben alle teilnehmenden Jugendlichen erfolgreich bestanden.

#### **Wissenstest und Wissenstestspiel**

Am 02.04.2016 fanden der Wissenstest und das Wissenstestspiel des Bezirkes Horn im Feuerwehrhaus Röhrenbach unter BSB Hubert Steininger statt. Zu dieser Veranstaltung konnten wir OBR Christian Angerer, BR Thomas Nichtawitz, BR Dipl. Ing Gerald Unterberger, BR Genner Rupert, VR Christian Riedl, OBI Willinger Hannes sowie Bgm. Mag. Gernot Hainzl begrüßen. Durch die hervorragende Vorbereitung, war es nicht verwunderlich, dass alle angetretenen Feuerwehrjugendlichen bestanden haben.

## Feuerwehrjugendleistungsabzeichen in Gold

Am Samstag den 7. Mai 2016 legten in Tulln 3 Mitglieder der Feuerwehrjugend die Prüfung für das Feuerwehrjugendleistungsabzeichen in Gold ab. Die Prüfung besteht aus einem theoretischen und praktischen Teil. Für die praktischen Stationen wurde das Wissen über Erste Hilfe, Absichern von Unfallstellen, Herstellen einer Saug- und Löschleitung, sowie der Gerätekunde benötigt. Das Jugendleistungsabzeichen in Gold bildet den Abschluss und Höhepunkt der mehrjährigen Ausbildung unserer Jungfeuerwehrmitglieder.

## Bezirksjugendleistungsbewerbe

Die diesjährigen Bezirksbewerbe der Feuerwehrjugend fanden am 11. Juni 2016 in Neukirchen an der Wild statt.



## Landestreffen

Das Landestreffen der NÖ - Feuerwehrjugend fand vom 7.-10. Juli 2016 in Amstetten statt. Über 5000 Jugendliche nahmen beim 44. Landestreffen teil. Alle Bewerbe wurden erfolgreich von den Jugendlichen absolviert. Nicht nur Bewerbe wurden absolviert, es gab auch Freizeitmöglichkeiten mit verschiedenen Aktivitäten, die von den Jugendlichen genutzt wurden.

## Ausflug der Feuerwehrjugend

Am Samstag den 3. Sept. 2016 wurde die Hauptfeuerwache in Krems an der Donau besucht. Bei dieser Tour wurde auch die Bezirksalarmzentrale besucht. Mit der Drehleiter wurde uns ein Rundblick über Krems vermittelt. Im Anschluss ging die Fahrt zum Wasserübungsplatz ins Donaugelände, wo es die Möglichkeit gab mit dem A-Boot eine Runde mitzufahren. Nach dem Mittagessen wurde der Stützpunkt des Notarzthubschraubers in Krems-Gneixendorf besucht. Der Flugrettungsanitäter erklärte sowohl den Ablauf von der Alarmierung bis zum Start als auch die Einrichtungsgegenstände des Helis.



## Feuerwehrgugend stellt Wissen unter Beweis

Am Sonntag, 6. November 2016 fand bei verschiedenen Stationen die Abnahme des Fertigungsabzeichens in „Erste Hilfe und Feuerwehrsicherheit“ statt. Die Mitglieder der Feuerwehrgugend bereiteten sich mehrere Wochen vor. Bei der Prüfung galt es unter anderem die Lagerung einer bewusstlosen Person, absichern von Unfallstellen und theoretische Prüfungsaufgaben korrekt zu erledigen. Alle teilnehmenden Jugendlichen konnten das Abzeichen erlangen.

## Sonstiges im Laufe des Jahres

Im Rahmen einer Feuerwehrrübung in Horn wurde die Funktionsweise eines Unterflurhydranten erklärt und der Einsatz der Drehleiter bzw. die Teleskopleiter vorgeführt. Geübt wird auch noch das Verhalten bei einem Christbaum- bzw. Zimmerbrand.

***Ein Dank allen, die sich um die Ausbildung unserer Feuerwehrgugend bemühen, ganz besonders dem Feuerwehrgugendbetreuersteam Christa, Martina und Stefan und allen Feuerwehrkameraden, die bei der Ausbildung mitwirken !***

## Sponsoren

***Wir danken unseren Sponsoren für die Unterstützung!***

***Erisierstube Christa***



Schmiedbreitenweg 5

- 3591 Altenburg
- Voranmeldung erbeten unter: ☎ 02982/20777

WALDVIERTLER  
**VOLKSBANK**  
HORN

Die regionalen Volksbanken  
**Verantwortung leben**

Dort, wo wir zu Hause sind, geben wir auch gerne etwas von unseren wirtschaftlichen Erfolgen wieder zurück.

Durch Spenden an zahlreiche lokale Vereine, kommunale und soziale Projekte leisten wir einen wesentlichen Beitrag zur Attraktivität und Lebensqualität in den heimischen Regionen.

**Ihr finanzieller Nahversorger vor Ort**

- \* 11 Geschäftsstellen
- \* sicherer Arbeitgeber für 62 Mitarbeiter
- \* Partner von 13.500 Privatkunden
- \* Förderer von 3.700 Klein- und Mittelbetrieben

Durch Spenden und Sponsoring sichern wir lokale Kultur- und Sozialverhalten, das örtliche Vereinsleben, sowie Sport und Freizeitangebote.

www.horn.volksbank.at Volksbank. Ihre Regionalbank.

**Raiffeisenbank**  
Region **Waldviertel**  

**Meine Bank in Horn**

Raiffeisen wünscht eine schöne Weihnachtszeit  
und ein erfolgreiches neues Jahr.

[www.rbw4.at](http://www.rbw4.at)

**Manfred Weitschacher**  
KFZ Meister

Tel.: 0664/20 30 138  
Mail: manfred.weitschacher@gmx.at

*Vera*  
*Sochurek*

Kosmetik,  
Fußpflege &  
Nageldesign

Florianigasse 5  
1. Stock  
3580 Horn

Termin nach Vereinbarung  
unter: 0664/34 123 03

**GEPLANTES WOHNEN ...  
EINRICHTUNGSSTUDIO  
Kurt Formanek**

*Küchen ganz persönlich*

Südtiroler Straße 6, 3830 Waidhofen/Thaya  
Tel. 02842-53965 Fax: 02842-5396510  
e-Mail: office@formanek.co.at  
[www.formanek.co.at](http://www.formanek.co.at)

**MHK**  **GROUP**



Kremser Str. 401  
A-3571 Gars /Kamp  
Tel./Fax: +43 2985 33133  
mobil: +43 664 360 3601  
office@feigl-service.at  
www.feigl-service.at



REPARATUR & VERKAUF VON HAUSHALTSGERÄTEN



## Pensionslücke schließen. Am besten jetzt!

Sorgen Sie vor, damit Sie in der Pension auf nichts verzichten müssen – bereits ab 1 Euro pro Tag.

Informieren Sie sich. Der beste Zeitpunkt ist jetzt!

Fragen Sie jetzt gleich Ihre Allianz Berater vom

### Allianz Team Kainz

Bahnstraße 5, 3580 Horn

Mobil: 0676/878 262 665, christian.kainz@allianz.at



Hoffentlich Allianz.



[www.allianz.at](http://www.allianz.at)



Spengler & Schwarzdecker  
Alles rund ums Dach  
die Spenglerfee macht's

Thomas Mauthner  
Spengler

office@spenglerei-mauthner.at  
Rosenburgerstraße 6  
3591 Altenburg

Büro: 0676/5339455  
Chef: 0676/6289592  
www.spenglerei-mauthner.at



Tolle  
Prämien  
zur Auswahl

## Empfehlen Sie uns weiter! Es lohnt sich!

Sie sind zufriedener Kunde der Sparkasse und möchten unsere Leistungen und Services weiterempfehlen? Als Dankeschön erhalten Sie für jede Weiterempfehlung eine tolle Prämie Ihrer Wahl!



OMV-Gutscheine im Wert von 20 Euro



Urlaubsgutschein für zwei Personen (Auswahl an rund 2000 Partnerhotels in ganz Europa)

**SPARKASSE**  
Horn-Ravelsbach-Kirchberg  
Was zählt, sind die Menschen.

**LAFRANJA S.r.o**  
**EXCALIBUR**  
CITY  
Maria & Franz LAUTER

**STEFAL & SCHOBER** OEG

PUTZE-PUTZSANIERUNG, FASSADEN,  
DÄMMSYSTEME  
ESTRICH, TROCKENBAU, BAUSTOFFHANDEL  
ST. BERNHARD 36, 3580 HORN  
02982/3626

 **Bäckerei & Cafe**  
**Wögenstein**

Tel.: 02982/4258  
E-Mail: helga.rabl@aon.at

**Hairstudio - Rabl**

Bürgerwiesen 57  
3591 Altenburg



**AMTZ LINTNER**  
Automaterial und Zubehör

Gobelsburger Str. 25  
3550 LANGENLOIS

Tel.: 02734 / 32305  
E-mail: amtz.lintner@aon.at



**kleinfahrzeugbau**  
www.kleinfahrzeugbau.at

## Notrufnummern

Feuerwehr	122
Polizei	133
Rettung	144
Euronotruf	112

- Angaben :**
- Was** ist passiert ? z.B. Brand, Verkehrsunfall etc.
  - Wo** ist etwas passiert ? Adresse, genaue Ortsangabe, Straße etc.
  - Wieviele** Personen ? verletzt, eingeklemmt, eingeschlossen etc.
  - Wer** hat angerufen ? Name, Telefonnummer

## Termine 2017

### Feuerlöscherüberprüfung

Am **25.02.2017** findet in der Zeit von 9 bis 15 Uhr im Feuerwehrhaus Altenburg von der Fa. Minimax die Überprüfung der mitgebrachten Feuerlöscher statt. Preis 8,- /Stück

### Feuerwehrheuriger

„Feuerwehrheuriger“ vom **14. – 16. Juli 2017**